

**ORDRE DU JOUR**

**SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 1<sup>er</sup> NOVEMBRE 2011**

**10 - Sujets d'ouverture**

**10.01** CA11 080774

**INSTANT DE RECUEILLEMENT**

HOMMAGES

**10.02** CA11 080775

Adopter l'ordre du jour de la séance générale du 1er novembre 2011.

**10.03** CA11 080776

Adopter les procès-verbaux de la séance générale du 4 octobre 2011 et de la séance spéciale du 17 octobre 2011.

**10.04** CA11 080777

**PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC**

**15 - Déclaration / Proclamation**

**15.01** 1110958019 - CA11 080778

Proclamer la semaine du 5 au 11 novembre 2011 « Semaine des anciens combattants ».

**15.02** 1110958017 - CA11 080779

Proclamer la semaine du 24 au 30 novembre 2011 « Semaine canadienne de sensibilisation au VIH/SIDA », et la journée du 1er décembre 2011 « Journée mondiale du SIDA ».

**15.03** 1110958020 - CA11 080780

Proclamer la journée du 3 décembre 2011 « Journée internationale des personnes handicapées ».

---

---

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 1<sup>er</sup> NOVEMBRE 2011

---

**15.04** 1110958018 - CA11 080781

Proclamer la journée du 6 décembre 2011 « Journée nationale de commémoration et d'action contre la violence faite aux femmes ».

**20 - Affaires contractuelles**

**20.01** 1110818001 - CA11 080782

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour l'impression des publications 2012.

**20.02** 1114378028 - CA11 080783

Autoriser le lancement de deux appels d'offres publics pour les travaux de réfection de chaussée, de trottoirs et de bordures sur diverses rues pour l'année 2012.

**20.03** 1115195022 - CA11 080784

Autoriser le lancement de deux appels d'offres publics pour les travaux de coupe et de réparation de trottoirs et de chaussée découlant de l'émission de permis de coupe (petites surfaces) sur diverses rues pour l'année 2012.

**20.04** 1114378029 - CA11 080785

Autoriser le lancement d'un appel d'offres sur invitation pour les services d'une firme spécialisée en génie-conseil pour la surveillance des travaux de réfection de chaussée, de trottoirs et de bordures sur diverses rues pour l'année 2012, et nommer les membres du comité de sélection qui étudiera les offres de services.

**20.05** 1112298002 - CA11 080786

Autoriser le lancement d'un appel d'offres sur invitation pour l'entretien des équipements informatiques pour l'année 2012.

**20.06** 1110344002 - CA11 080787

Autoriser le lancement d'un appel d'offres sur invitation pour un contrat de trois ans visant le contrôle et l'extermination d'insectes nuisibles et rongeurs dans les bâtiments publics, les espaces verts et le réseau d'égouts.

**20.07** 1115361004 - CA11 080788

Autoriser le lancement d'un appel d'offres sur invitation pour la fourniture et la livraison de fleurs annuelles pour l'année 2012

---

---

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 1<sup>er</sup> NOVEMBRE 2011

---

**20.08** 1114434035 - CA11 080789

Autoriser le lancement d'un appel d'offres sur invitation pour les travaux de ramonage des cheminées pour l'année 2012.

**20.09** 1114641034 - CA11 080790

Octroyer des contrats de 68 780,26 \$ à Groupe Sega et de 103 183,50 \$ à Remorquage Top Speed pour la location de remorqueuses servant au déplacement des véhicules lors des opérations de déneigement pour trois ans – Soumission 11-041.

**20.10** 1114641037 – CA11 080791

Octroyer un contrat de 1 684 654,55 \$ à Construction JAB inc. pour les travaux d'économie d'énergie à l'aréna Raymond-Bourque – Soumission 11-048.

**20.11** 1114378030 – CA11 080792

Octroyer un contrat de 77 241,16 \$ à Beupré Michaud et associés, architectes, pour les services professionnels pour la préparation d'une étude avant-projet comprenant un programme fonctionnel et technique pour la réfection et la mise aux normes des chalets et piscines ainsi que sur les pataugeoires des parcs Saint-Laurent et Hartenstein – Soumission 11-538.

**20.12** 1114641039 - CA11 080793

Autoriser une dépense de 34 000 \$ pour l'acquisition d'un chariot élévateur à quatre roues motrices.

**20.13** 1112994001 - CA11 080794

Autoriser une dépense de 875 406,89 \$ en faveur de Technologie de Degivrage Cargill pour la fourniture de sel de déglacage des chaussées.

**20.14** 1112050010 - CA11 080795

Autoriser une commande de 49 234,56 \$ à Global Upholstery Co. inc. pour l'acquisition du mobilier de bureau pour l'aréna Raymond-Bourque.

**20.15** 1114641026 - CA11 080796

Modifier la résolution numéro CA11 080631 adoptée le 6 septembre 2011 et octroyant des contrats à CPU Design inc. et Eurodata Support Services inc. pour la mise à niveau de la librairie de sauvegarde des données et l'entretien des pièces de 2012 à 2016 – Soumission 11-529.

---

---

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 1<sup>er</sup> NOVEMBRE 2011

---

**30 - Administration et finance**

**30.01** 1110299037 - CA11 080797

Autoriser un don de 1 500 \$ à l'Association des retraités municipaux de Saint-Laurent en soutien aux activités régulières pour l'année 2012.

**30.02** 1110958021 - CA11 080798

Autoriser un don de 500 \$ à l'Association des retraités municipaux de Saint-Laurent pour la fête de Noël 2011.

**30.03** 1110299038 - CA11 080799

Octroyer une subvention de 5 000 \$ à la Corporation Culturelle Latino-Américaine de l'Amitié COCLA en soutien à sa mission et à sa programmation régulière pour l'année 2011.

**30.04** 1110710002 - CA11 080800

Approuver la tenue de la Fête d'hiver au parc Cousineau le 12 février 2012, et la remise de l'événement au 19 février en cas de mauvaise température.

**30.05** 1114152080 - CA11 080801

Adopter une résolution pour appuyer le projet d'implantation d'antenne de Vidéotron au 3435, rue Pitfield.

**30.06** 1113984009 - CA11 080802

Prendre acte du rapport global sur l'exercice des pouvoirs délégués entre le 28 septembre et le 25 octobre 2011 et du rapport sur les paiements à Hydro-Québec au 25 octobre 2011, en vertu du règlement numéro RCA07-08-0012 sur la délégation des pouvoirs et ses amendements.

**30.07** 1110664005 - CA11 080803

Déléguer les membres du conseil à divers événements et autoriser le remboursement des dépenses afférentes.

**40 - Réglementation**

**40.01** 1114434004 - CA11 080804

Accorder une dérogation mineure pour les propriétés situées aux 135 et 155, boulevard Deguire ayant pour objet d'autoriser que le revêtement de béton de ces habitations multifamiliales soit peinturé.

**40.02** 1114434018 - CA11 080805

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 1750, rue Guertin ayant pour objet d'autoriser l'agrandissement de cette habitation unifamiliale jumelée en empiétant dans la marge latérale.

**40.03** 1114434019 - CA11 080806

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 4065, place Albert-Dreux, ayant pour objet d'autoriser l'agrandissement de cette habitation unifamiliale isolée en empiétant dans la marge arrière.

**40.04** 1114434021 - CA11 080807

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 1777, rue Bégin ayant pour objet d'autoriser l'installation d'un dépoussiéreur extérieur en marge arrière dont la hauteur est supérieure au maximum permis, l'ajout d'une ouverture véhiculaire en cour avant donnant sur la rue Ashby, que la largeur de l'accès véhiculaire soit supérieure au maximum permis et que les manœuvres des camions se fassent hors site.

**40.05** 1114547087 - CA11 080808

Accorder une dérogation mineure pour la propriété située au 6005, boulevard de la Côte-Vertu ayant pour objet d'autoriser la construction d'un bâtiment dont le pourcentage d'ombrage dans l'aire de stationnement ne respecte pas toutes les normes applicables.

**40.06** 1114434020 - CA11 080809

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'agrandissement d'une habitation unifamiliale isolée au 4065, place Albert-Dreux.

**40.07** 1114434022 - CA11 080810

Approuver la modification d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale approuvé pour les modifications extérieures du bâtiment commercial situé au 1605, boulevard Marcel-Laurin.

---

---

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 1<sup>er</sup> NOVEMBRE 2011

---

**40.08** 1114434023 – CA11 080811

Approuver une modification d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour des modifications extérieures d'une habitation unifamiliale isolée située au 1915, chemin Laval.

**40.09** 1114434024 - CA11 080812

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour des modifications extérieures d'un bâtiment industriel situé au 4705, rue Dobrin.

**40.10** 1114434025 - CA11 080813

Approuver une modification d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'agrandissement d'une habitation unifamiliale isolée située au 3655, rue Fernand-Dumont.

**40.11** 1114434027 - CA11 080814

Approuver une modification d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'agrandissement d'une habitation unifamiliale jumelée située au 1375, rue Dépatie.

**40.12** 1114434028 - CA11 080815

Approuver une modification d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour une enseigne pour le bâtiment commercial situé au 769, boulevard Décarie.

**40.13** 1114434029 - CA11 080816

Approuver une modification d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour une enseigne sur auvent pour le bâtiment commercial situé au 903, boulevard Décarie.

**40.14** 1114434030 - CA11 080817

Approuver la modification d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale approuvé pour les bâtiments commerciaux situés au 953 au 957, boulevard Décarie.

---

---

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 1<sup>er</sup> NOVEMBRE 2011

---

**40.15** 1114434031 - CA11 080818

Approuver une modification d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour des enseignes pour le bâtiment commercial situé au 1480, rue de l'Église.

**40.16** 1114434032 - CA11 080819

Approuver une modification d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour une enseigne pour le bâtiment commercial situé au 1701, rue Poirier.

**40.17** 1114434033 - CA11 080820

Approuver une modification d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour une nouvelle habitation unifamiliale isolée située au 3895, place Eugène-Hamel.

**40.18** 1114152081 - CA11 080821

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'installation d'une enseigne pour le bâtiment situé au 925, Décarie.

**40.19** 1114152082 - CA11 080822

Approuver un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour l'installation d'une enseigne pour la propriété commerciale située au 1015, rue Décarie.

**40.20** 1114152084 - CA11 080823

Adopter le premier projet de règlement numéro RCA06-08-0020-3 modifiant le règlement numéro RCA06-08-0020 sur les usages conditionnels.

**40.21** 1110565007 - CA11 080824

Adopter le règlement numéro RCA08-08-0001-46 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

**40.22** 1110565008 - CA11 080825

Adopter le second projet de règlement numéro RCA08-08-0001-48 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

---

---

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 1<sup>er</sup> NOVEMBRE 2011

---

**40.23** 1110565008 - CA11 080826

Donner un avis de motion visant à adopter le règlement numéro RCA08-08-0001-48 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

**40.24** 1114152083 - CA11 080827

Adopter le premier projet de règlement numéro RCA08-08-0001-49 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

**40.25** 1114152079 - CA11 080828

Adopter le projet de règlement numéro RCA08-08-0001-50 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

**40.26** 1114152079 - CA11 080829

Donner un avis de motion visant à adopter le règlement numéro RCA08-08-0001-50 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

**40.27** 1114378027 - CA11 080830

Adopter le règlement numéro RCA11-08-3 autorisant un emprunt de 6 700 000 \$ pour le financement des travaux d'aménagement et de réaménagement de parcs.

**40.28** 1114322006 - CA11 080831

Adopter le règlement numéro RCA11-08-4 autorisant un emprunt de 850 000 \$ pour des travaux d'éclairage de rue et de signalisation routière.

**40.29** 1114322004 - CA11 080832

Adopter le règlement numéro RCA11-08-5 autorisant un emprunt de 150 000 \$ pour l'acquisition et le remplacement d'équipement informatique.

**40.30** 1114322005 - CA11 080833

Adopter le règlement numéro RCA11-08-6 autorisant un emprunt de 150 000 \$ pour l'acquisition d'ameublement et d'équipement de bureau.

**40.31** 1112288002 - CA11 080834

Adopter le règlement numéro RCA11-08-7 autorisant un emprunt de 20 000 000 \$ pour financer le coût de construction du Complexe sportif de Saint-Laurent.



---

---

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE GÉNÉRALE DU CONSEIL DU 1<sup>er</sup> NOVEMBRE 2011

---

**40.32** CA11 080835

Donner un avis de motion en vue d'adopter un règlement visant l'imposition d'une taxe sur les services.

**40.33** CA11 080836

Donner un avis de motion en vue d'adopter un règlement modifiant le règlement numéro RCA08-08-0009 sur l'enlèvement de la neige.

**50 - Ressources humaines**

**50.01** 1113950020 - CA11 080837

Nommer un chef de section – bibliothèque à la Division de la bibliothèque et de la culture de la Direction de la culture, des loisirs, des sports et du développement social.

**50.02** 1113950023 - CA11 080838

Nommer en permanence une secrétaire d'unité administrative à la Division de l'urbanisme de la Direction de l'aménagement et des services aux entreprises.

**50.03** 1110630020 - CA11 080839

Autoriser la titularisation de quatre employés cols bleus.

**60 - Information**

**60.01** CA11 080840

**AFFAIRES NOUVELLES**

**60.02** CA11 080841

**PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC**

**70 - Autres sujets**

**70.01** CA11 080842

**LEVÉE DE LA SÉANCE**